

# Stadt Köthen (Anhalt)

Der Oberbürgermeister

## Niederschrift

Köthen (Anhalt), 18.11.2010

über die 8. Sitzung des Sozial- und Kulturausschusses  
öffentlicher Teil

---

Die Sitzung fand statt:

Datum : 11.11.2010	Ort : 06366 Köthen (Anhalt)
Beginn : 18:30	Straße : Wallstraße 1-5
Ende : 19:50	Raum : Großer Sitzungsraum 217

Anwesende Mitglieder  
lt. Teilnehmerliste : 15 (siehe Anhang)

Von der Verwaltung  
waren anwesend : Klaus Greiner (AL), (Amt 40)  
Alexander Frolow (DEZ), (Dezernat 3)  
Ilona Häckel (Ltr. Ratsbüro)  
Anja Steinbiß (Ratsbüro)

Außerdem waren  
anwesend (Gäste) : Mitteldeutsche Zeitung

Tagungsleitung : Fritz Greie

Schriftführer : Klaus Greiner

---

**Ausschussvorsitzend  
er**

**Dezernent**

**Protokollführer**

Fritz Greie

Alexander Frolow

Klaus Greiner

---

## Tagesordnung

TOP	Thema	Vorl.-Nr.
1	Eröffnung	
1.1	Feststellung der Beschlussfähigkeit und der Ordnungsmäßigkeit der Ladung	-
2	Behandlung der öffentlichen TOPs	
2.1	Bestätigung der Niederschrift der letzten Sitzung (öffentlicher Teil)	-
2.2	Informationen der Verwaltung (öffentlicher Teil)	-
2.3	Bestätigung der Tagesordnung (öffentlicher Teil)	-
2.4	Grundsatzbeschluss zur Haushaltskonsolidierung für den Haushalt 2011 einschließlich der Finanzplanjahre bis 2025	2010191/5
2.5	Haushaltssatzung für das Jahr 2011 für die Stadt Köthen (Anhalt) und Haushaltsplan 2011 als Teil der Satzung mit seinen Anlagen und Bestandteilen	2010190/5
2.6	Schließung der KiTa "Waldfrieden"	2010240/1
2.7	Anfragen und Anregungen (öffentlicher Teil)	-
3	Behandlung der nichtöffentlichen TOPs	
3.1	Bestätigung der Niederschrift der letzten Sitzung (nichtöffentlicher Teil)	-
3.2	Informationen der Verwaltung (nichtöffentlicher Teil)	-
3.3	Bestätigung der Tagesordnung (nichtöffentlicher Teil)	-
3.4	Abschluss eines Pachtvertrages zum Sportplatz Baasdorf	2010235/1
3.5	Abschluss eines Pachtvertrages zur Kindereinrichtung "Waldfrieden"	2010237/1
3.6	Anfragen und Anregungen (nichtöffentlicher Teil)	-

## Protokolltext

### TOP 1

Der Ausschussvorsitzende, Fritz Greie, eröffnet die Sitzung und begrüßt alle Anwesenden.

### TOP 1.1

Die Beschlussfähigkeit ist mit 10 anwesenden, stimmberechtigten Mitgliedern gegeben. Die Ladung ist ordnungsgemäß erfolgt.

### TOP 2

#### TOP 2.1

Die vorliegende Niederschrift der letzten Sitzung wird mit 9 Ja-Stimmen, 0 Nein-Stimmen und 1 Enthaltung einstimmig bestätigt.

#### TOP 2.2

Herr Frolow informiert über die Abfrage an der "Regenbogenschule" zur Parkplatzproblematik im Schülerverkehr. Hierzu wird eine Stellungnahme der Schule ausgereicht.

Weiterhin informiert er über das Bundesprogramm "Toleranz fördern - Kompetenzen stärken".

Nach Prüfung durch die Verwaltung kommt für die Stadt Köthen keine Beteiligung in Frage.

#### TOP 2.3

Die vorliegende Tagesordnung wird einstimmig bestätigt.

#### TOP 2.4

Zum Grundsatzbeschluss der Haushaltskonsolidierung werden folgende Einzelbeschlüsse gefasst:

Seite 291,	UA 46050, Jugendclub Dohndorf, keine Abstimmung
Seite 293,	UA Benutzungsgebühren, Abstimmungsergebnis zum Antrag der Verwaltung auf Erhöhung um 4%, 3 Ja-Stimmen, 7 Nein-Stimmen, 0 Enthaltungen
Seite 297,	UA Bewirtschaftungskostenzuschüsse an Sportvereine, Abstimmungsergebnis zum Antrag auf Streichung der Kürzung um 5% 3 Ja-Stimmen, 6 Nein-Stimmen, 1 Enthaltungen

Dem so geänderten Beschlussentwurf zum Haushaltskonsolidierungskonzept wird mit 7 Ja-Stimmen, 0 Nein-Stimmen und 3 Enthaltungen zugestimmt.

#### TOP 2.5

Zur Haushaltssatzung werden folgende Einzelbeschlüsse gefasst:

Seite 13,	00000.63002, Antrag zur Reduzierung von 20.000 EURO auf 15.000 EURO Abstimmungsergebnis 2 Ja-Stimmen, 7 Nein-Stimmen, 1 Enthaltung
Seite 15,	00000.63010, Erhöhung der Ausgaben von 6.000 EURO auf 10.000 EURO Abstimmungsergebnis 10 Ja-Stimmen, 0 Nein-Stimmen, 0 Enthaltungen
Seite 203,	46431.96000, Reduzierung des Ansatzes von 7.100 EURO auf 6.500 EURO Abstimmungsergebnis 7 Ja-Stimmen, 3 Nein-Stimmen, 0 Enthaltungen

Dem so geänderten Beschlussentwurf zur Haushaltssatzung wird mit 7 Ja-Stimmen, 0 Nein-Stimmen und 3 Enthaltungen zugestimmt.

#### TOP 2.6

Herr Greiner informiert über den Stand der laufenden Umstrukturierungen sowie dem Stand der Elternbeteiligung.

Dem Beschlussvorschlag wird mit 9 Ja-Stimmen, 0 Nein-Stimmen und 1 Enthaltung zugestimmt.

#### TOP 2.7

Frau Hinze informiert über mögliche Probleme des weiteren Betriebes des Schülerfreizeitentrums in

der Rüsternbreite. Die Verwaltung erklärt hierzu, zwar Informationen unter der Hand zu haben, jedoch keine offiziellen. Mehrere Ausschussmitglieder werben dafür, diese Entwicklung im Auge zu behalten.